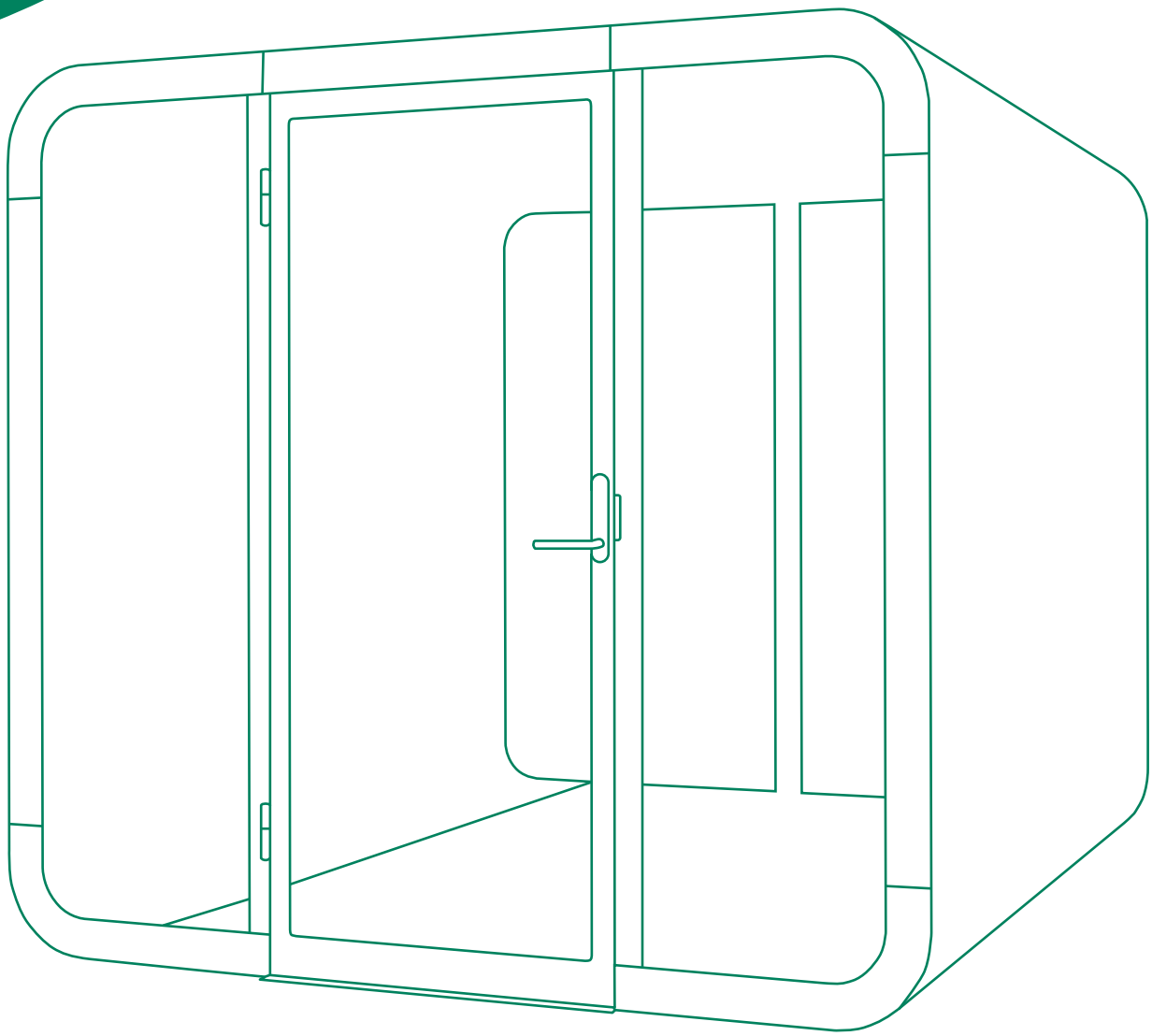
framery

SERIOUS ABOUT HAPPINESS



Framery 2Q (UL)

Instructions d'utilisation

Français
Version 2.2
Tampere, Finland 15.03.2023

Table des matières

1 Consignes importantes relatives à la sécurité et au produit.....5
1.1 Préface.....5
1.2 Informations sur le produit.....5
1.3 Copyright.....5
1.4 Contenu du manuel.....5
1.5 Usage prévu.....5
1.5.1 Utilisation non conventionnelle.....6
1.5.2 Conditions ambiantes d'utilisation.....6
1.6 Avertissements, informations et symboles de sécurité dans ce manuel.....6
1.7 Risques principaux pour la sécurité lors de l'installation, de la maintenance, du démontage et de l'utilisation du produit.....7
1.7.1 Installation, maintenance et démontage.....7
1.7.2 Sécurité électrique.....7
1.7.3 Sécurité incendie.....8
1.7.4 Utilisation.....9
1.8 Emplacement des marquages du produit.....11

2 Entrée dans la cabine.....15

3 Raccordement des équipements électriques.....17

4 Utilisation du panneau de commande.....22
4.1 Réglage de l'éclairage.....22
4.2 Réglage des ventilateurs.....23

5 Connexion de votre ordinateur portable à l'écran.....24

6 Sortie de la cabine.....26

7 Utilisation du tableau blanc (disponible en option).....28
7.1 Nettoyage quotidien.....28
7.2 Nettoyage approfondi.....28
7.3 FAQ.....28

1 Consignes importantes relatives à la sécurité et au produit

1.1 Préface

Le présent mode d'emploi décrit l'utilisation du produit. Toute personne impliquée dans l'utilisation du produit doit lire et assimiler les consignes relatives à l'utilisation et à la sécurité.

Le présent mode d'emploi vous fournit les informations nécessaires à une utilisation correcte du produit.

Toutes les instructions relatives au produit sont également disponibles sur le site **help.frameryacoustics.com**.

1.2 Informations sur le produit

Les informations données dans le présent manuel correspondent au produit au moment de sa livraison. Toutes les informations incluses dans le présent manuel sont valides à la date de publication du manuel.

1.3 Copyright

Il est interdit de copier, de présenter ou de fournir le présent document à une tierce partie sans l'autorisation expresse de Framery. Il est interdit d'utiliser le présent document à des fins autres que celles autorisées par Framery. Framery se réserve le droit de modifier les instructions relatives au produit sans préavis séparé.

1.4 Contenu du manuel

Les instructions d'utilisation contiennent les informations suivantes :

- Informations générales sur la finalité et le contenu des instructions
- Informations relatives à la sécurité
- Instructions d'utilisation

1.5 Usage prévu

La cabine Framery 2Q est prévue pour une utilisation commerciale ou domestique à court terme, à l'intérieur et pour une occupation par une à six (1-6) personne(s) à la fois.

⚠ **Avertissement :** AVERTISSEMENT – Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles :

Utilisez ce produit uniquement selon l'usage prévu décrit dans les instructions d'utilisation. N'utilisez pas d'accessoires non recommandés par le fabricant.

1.5.1 Utilisation non conventionnelle

Toute utilisation ou opération de maintenance qui n’est pas explicitement autorisée dans les instructions relatives à l’installation, la maintenance, le dépannage ou dans le mode d’emploi est interdite, y compris les opérations suivantes :

- Installation, maintenance ou démontage de la cabine sans avoir lu et assimilé les consignes concernant ces opérations
- Utilisation de la cabine au-delà de ses limites d'utilisation
- Altérations apportées à la cabine
- Utilisation de la cabine en dépit de défauts ou de dommages évidents
- Utilisation de la cabine à l’extérieur ou dans des conditions de température ou de qualité de l’air pouvant être dangereuses
- Grimper en haut du produit ou placer une charge sur son toit
- Fumer dans la cabine

1.5.2 Conditions ambiantes d’utilisation

La cabine est conçue pour une utilisation dans les conditions suivantes :

- Température ambiante : +15 °C ... +30 °C (59 °F ... 86 °F)
- Humidité : max. 50 %
- Air environnant le produit de qualité suffisante

1.6 Avertissements, informations et symboles de sécurité dans ce manuel

Le présent manuel comprend deux catégories d'avertissement :

- Le terme « DANGER » indique une situation dangereuse qui, si elle n’est pas évitée, entraînera des blessures graves ou mortelles.
- Le terme « AVERTISSEMENT » indique une situation dangereuse qui, si elle n’est pas évitée, risquerait d’entraîner des blessures graves ou mortelles.

Les symboles de sécurité présentés dans ce manuel peuvent également être apposés sur le produit. Toutes les personnes chargées de procéder à l’installation, au démontage, à la maintenance ou les utilisateurs du produit doivent connaître les symboles de sécurité, les étiquettes et les instructions relatives aux actions qu’ils entreprennent et en tenir compte.

Tableau 1 : Danger

	Un point d’exclamation à l’intérieur d’un triangle coloré signale une situation dangereuse.

Tableau 2 : Action obligatoire

	Un symbole blanc à l’intérieur d'un cercle coloré indique qu’une action doit être entreprise afin d’éviter une situation dangereuse.

Tableau 3 : Action interdite

	Un cercle barré d’une ligne diagonale indique une action non autorisée.

1.7 Risques principaux pour la sécurité lors de l'installation, de la maintenance, du démontage et de l’utilisation du produit

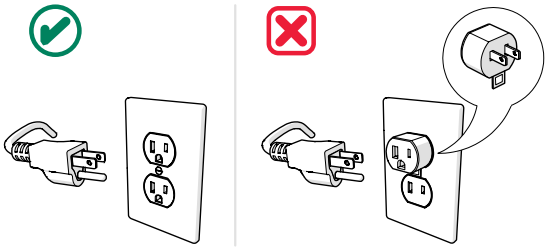
1.7.1 Installation, maintenance et démontage

	AVERTISSEMENT ! **Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, veuillez respecter les consignes suivantes :**
	Utilisez des gants de protection résistants aux entailles pendant les opérations d’installation, de maintenance ou de démontage du produit.
	Utilisez des bottes de protection à embout en acier pendant les opérations d’installation, de maintenance ou de démontage du produit.
	Utilisez des lunettes de protection pendant les opérations d’installation, de maintenance ou de démontage du produit.
	Lisez et assimilez les instructions et planifiez votre travail à l’avance.
	Respectez toutes les réglementations locales applicables à la sécurité sur le lieu de travail.
	Gardez le lieu de travail bien entretenu et débarrassé de tous les débris provenant des opérations d’installation, de maintenance ou de démontage.
	Ne grimpez pas en haut du produit et ne placez aucune charge sur son toit.
	Pour déplacer le produit installé, ne le poussez pas sans avoir inséré les roulettes en option. Le produit est très lourd et son déplacement après son installation exigera beaucoup de force si vous n’avez pas inséré au préalable les roulettes en option. Le déplacement d'un produit installé (sans utiliser les roulettes en option) sans le démonter et le remonter exige une évaluation des risques sur place par la personne responsable du déplacement du produit.

1.7.2 Sécurité électrique

Entrée pour le système électrique : 100-240 VAC (10 A) 50-60 Hz

La charge maximale admise pour le système électrique est de 6,6 A.

	DANGER ! **Pour réduire le risque de choc électrique, veuillez respecter les consignes suivantes :**
	Débranchez le câble d'alimentation de la prise de courant avant de commencer toute opération de nettoyage, de maintenance ou de démontage. Le câble d'alimentation sert de dispositif de coupure d'alimentation pour les équipements enfichables. La prise de courant doit être placée à proximité de l'équipement et être facilement accessible.
	AVERTISSEMENT ! **Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, veuillez respecter les consignes suivantes :**
	Le câble d'alimentation ne peut être branché que dans une prise de courant reliée à la terre correctement.
	Ce produit est destiné à être utilisé uniquement sur un circuit de tension nominale de 120 V et est équipé d'une fiche de mise à la terre semblable à celle illustrée dans la figure ci-dessous. Assurez-vous que le produit est raccordé à une prise ayant la même configuration que la fiche d'alimentation. Aucun adaptateur ne doit être utilisé avec ce produit. 
	Le câble d'alimentation du produit doit être tenu éloigné des surfaces chauffées.
	N'utilisez pas la cabine si vous remarquez des défauts au niveau de l'équipement électrique.
	Ne branchez pas des câbles prolongateurs dans la/(les) prise(s) de courant du produit.

1.7.3 Sécurité incendie

La charge calorifique de la cabine Framery 2Q est d'environ 10400 MJ.

	AVERTISSEMENT ! **Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, veuillez respecter les consignes suivantes :**

	Si les conditions de sécurité le permettent, débranchez le câble d'alimentation de la prise de courant si un incendie s'est déclaré à l'intérieur du produit. Le câble d'alimentation sert de dispositif de coupure d'alimentation pour les équipements enfichables. La prise de courant doit être placée à proximité de l'équipement et être facilement accessible.

Des dispositifs de protection contre les incendies (alarmes, gicleurs d'incendie, etc.) peuvent également être installés à l'intérieur des cabines (modes d'emploi disponibles sur demande). La nécessité d'installer ce type de dispositif à l'intérieur de la cabine est toujours définie par les autorités locales compétentes.

1.7.4 Utilisation

Charges maximales pour les options de table 2Q :

- Table Huddle : 131lbs (60 kg)
- Table d'appoint Lounge 15 kg (33 lb)
- Table piaggio Lounge: 35 kg (78 lb)

Charges maximales pour les sièges Framery 2Q :·

- Banquette arrière : 408 kg (900 lb)
- Banquette latérale : 408 kg (900 lb)

Remarque : Framery ne fournit pas les sièges pour la cabine 2Q Huddle.

La charge maximale pour le support d'écran est de 30 kg (65 lb).

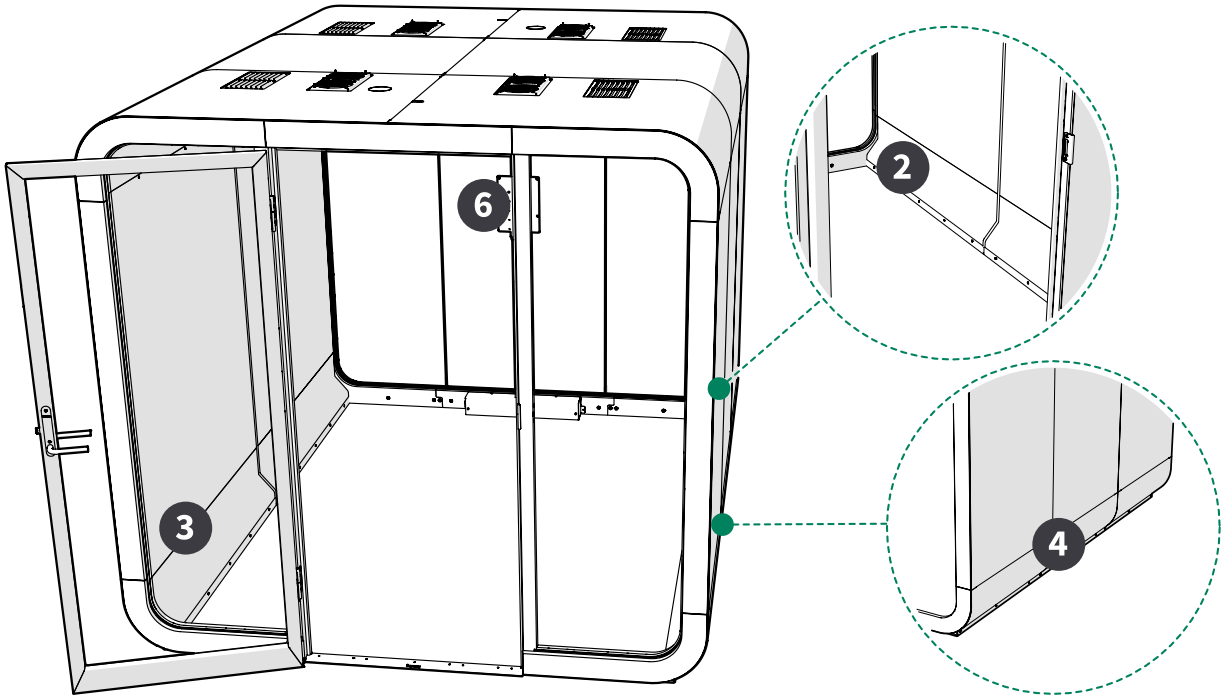
La charge maximale pour l'équerre de support du tableau blanc Lounge 2Q est de 15 kg (33 lb).

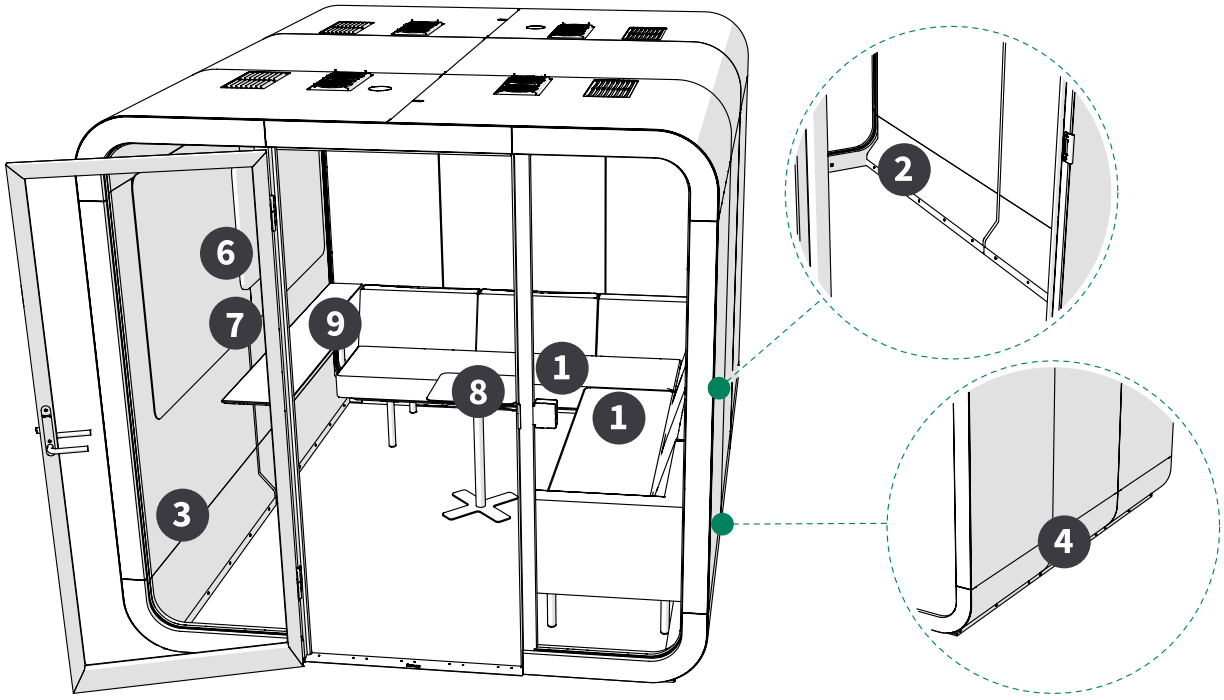
Remarque : La conformité UL962 est garantie uniquement pour le mobilier fourni par Framery.

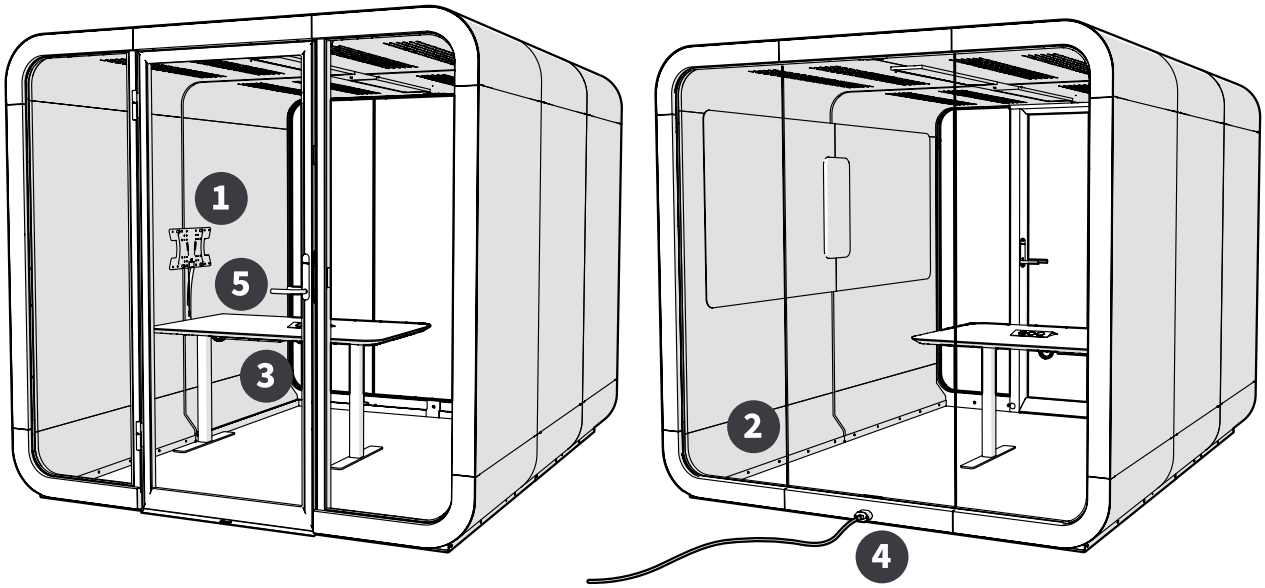
	AVERTISSEMENT ! **Pour réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures corporelles, veuillez respecter les consignes suivantes :**
	Lisez le mode d'emploi et assimilez les instructions avant d'utiliser le produit.
	Remarque : L'énoncé suivant s'applique à une utilisation au Japon. Cet équipement ne convient pas à une utilisation dans des lieux où des enfants sont susceptibles d'être présents.

	Remarque : Les énoncés suivants s'appliquent à une utilisation dans tous les autres pays. Une surveillance étroite est nécessaire lorsque ce mobilier est utilisé par des enfants, des personnes invalides ou handicapées ou à proximité de ces personnes. Les enfants doivent être tenus hors de portée de l'appui-pied en position étendue (ou de toute autre pièce similaire).
	Risque de blessure ! Tenez les mains et le restant du corps éloignés des bords latéraux de la table lorsque vous élevez ou abaissez le plateau de la table électrique ajustable. Cette règle s'applique à toutes les cabines Framery dotées d'une table électrique ajustable.
	N'utilisez pas le produit si les conditions environnantes sont dangereuses d'une manière ou d'une autre ; l'air circulant dans la cabine provient de l'espace environnant.
	N'utilisez pas le produit si la ventilation ne fonctionne pas.
	N'utilisez pas le produit si les conduits de ventilation sont obturés. Veillez à ce que les conduits de ventilation ne contiennent pas de particules pelucheuses, de cheveux, etc.
	N'utilisez pas la cabine si vous remarquez des défauts au niveau de l'équipement électrique ou si le produit ne fonctionne pas normalement. Débranchez le câble d'alimentation de la prise de courant et contactez votre revendeur local ou le fabricant immédiatement.
	Vous ne devez pas laisser tomber ni insérer un quelconque objet dans une ouverture, sauf instruction contraire dans le présent manuel.
	N'utilisez pas le produit à l'extérieur.
	N'utilisez pas la cabine pendant la pulvérisation de produits aérosol à proximité ou en cas d'administration d'oxygène.
	Ne grimpez pas en haut du produit et ne placez aucune charge sur son toit.
	Ne vous appuyez pas contre le produit.
	Ne fumez pas à l'intérieur de la cabine.
	Ne bouchez pas la vue à travers les vitres à l'avant et à l'arrière de la cabine en plaçant des panneaux, des décorations ou en installant des stores ou des rideaux qui empêcheraient les occupants de voir les dispositifs d'alarme visibles placés dans la structure du lieu d'installation de la cabine.

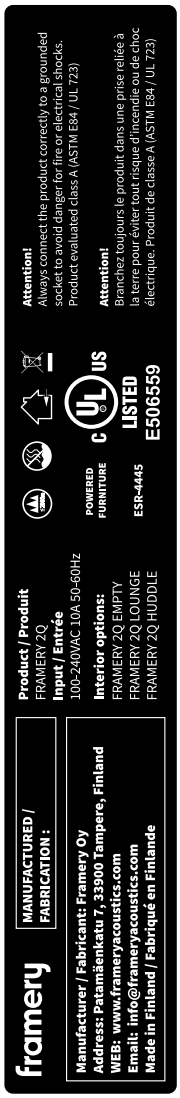
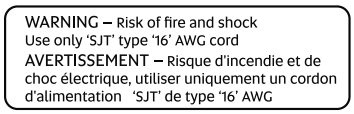
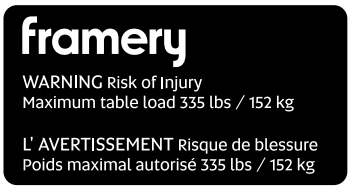
1.8 Emplacement des marquages du produit

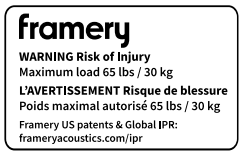
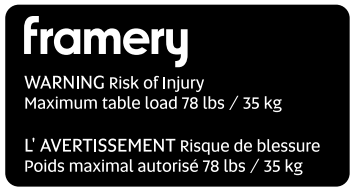
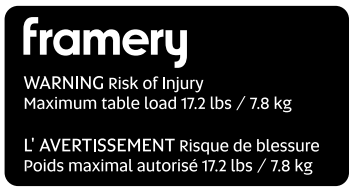






Position	Étiquette	Texte de l’étiquette
1.	This furnishing has not been evaluated for flammability or cigarette ignition resistance L'inflammabilité ou la résistance à l'allumage d'une cigarette n'a pas été évaluée pour cette garniture	Framery This furnishing has not been evaluated for flammability or cigarette ignition resistance L'inflammabilité ou la résistance à l'allumage d'une cigarette n'a pas été évaluée pour ce mobilier.

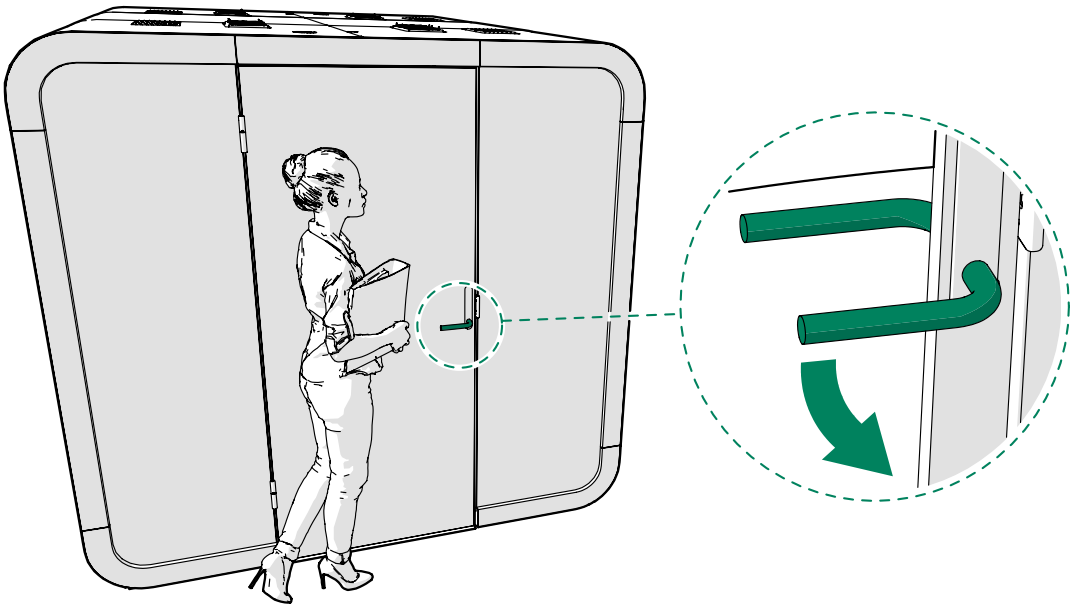
Position	Étiquette	Texte de l'étiquette
2.		Framery MANUFACTURED / FABRICATION: [month] - [year] Manufacturer / Fabricant: Framery Oy Address: Patamäenkatu 7, 33900 Tampere, Finland WEB: www.frameryacoustics.com Email: info@frameryacoustics.com Made in Finland / Fabriqué en Finlande Product / Produit FRAMERY 2Q Input / Entrée 100-240 VAC (1O A) 50-60 HZ Interior options: • FRAMERY 2Q EMPTY • FRAMERY 2Q LOUNGE • FRAMERY 2Q HUDDLE Attention! Always connect the product correctly to a grounded socket to avoid danger for fire or electrical shocks. Product evaluated class A (ASTM E84 / UL 723) Attention! Branchez toujours le produit dans une prise reliée à la terre pour éviter tout risque d'incendie ou de choc électrique. Produit de classe A (ASTM E84 / UL 723)
3.		SN / N° de série:
4.		Framery WARNING - Risk of fire and shock Use only 'SJT' type '16' AWG cord AVERTISSEMENT - Risque d'incendie et de choc électrique, utiliser uniquement un cordon d'alimentation 'SJT' de type '16' AWG
5.		Framery WARNING Risk of injury Maximum table load 335 lbs / 152 kg L'AVERTISSEMENT Risque de blessure Poids maximal autorisé 335 lbs / 152 kg

Position	Étiquette	Texte de l’étiquette
6.		Framery WARNING Risk of injury Maximum load 33 lbs / 15 kg L'AVERTISSEMENT Risque de blessure Poids maximal autorisé 33 lbs / 15 kg Framery US patents & Global IPR: frameryacoustics.com/ipr
7.		Framery WARNING Risk of injury Maximum load 65 lbs / 30 kg L'AVERTISSEMENT Risque de blessure Poids maximal autorisé 65 lbs / 30 kg Framery US patents & Global IPR: frameryacoustics.com/ipr
8.		Framery WARNING Risk of injury Maximum table load 78 lbs / 35 kg L'AVERTISSEMENT Risque de blessure Poids maximal autorisé 78 lbs / 35 kg
9.		Framery WARNING Risk of injury Maximum table load 17.2 lbs / 7.8 kg AVERTISSEMENT Risque de blessure Poids maximal autorisé 7,8 kg / 17,2 lbs

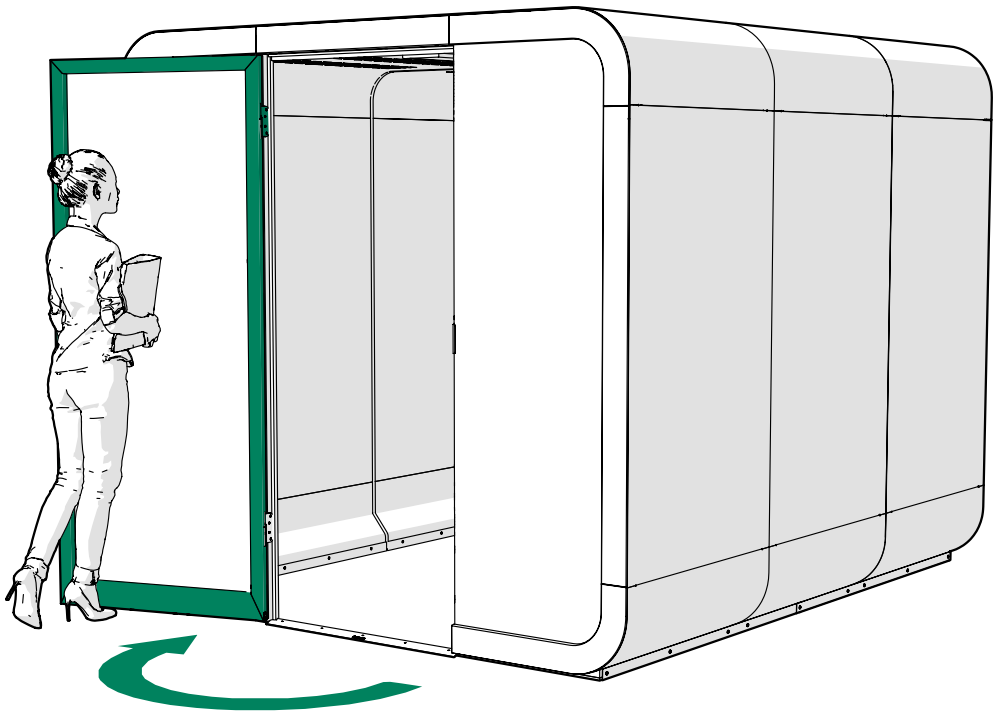
ENREGISTRER CES INSTRUCTIONS

2 Entrée dans la cabine

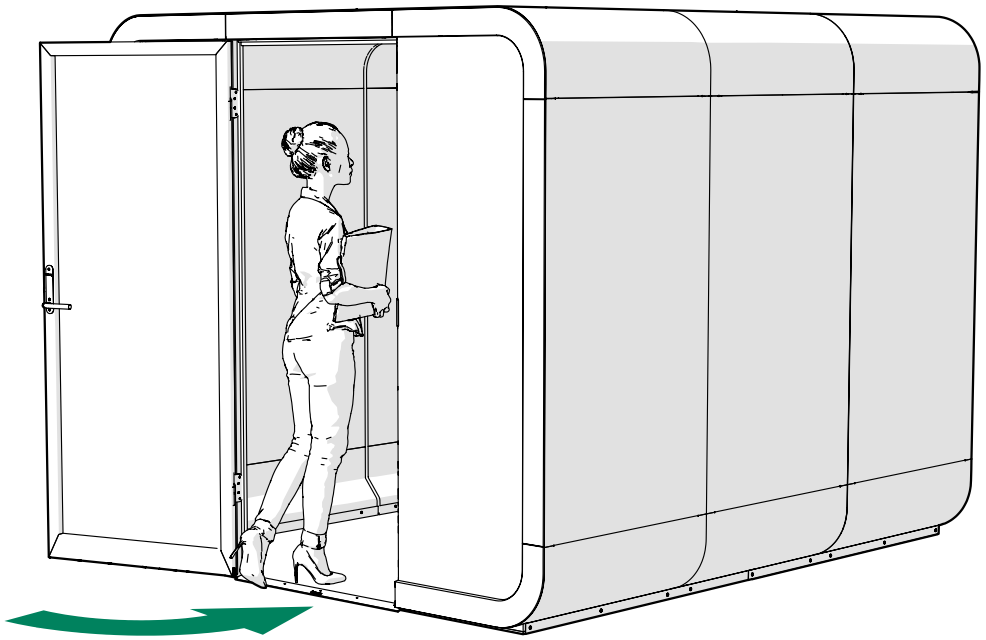
1. Abaissez la poignée de la porte.



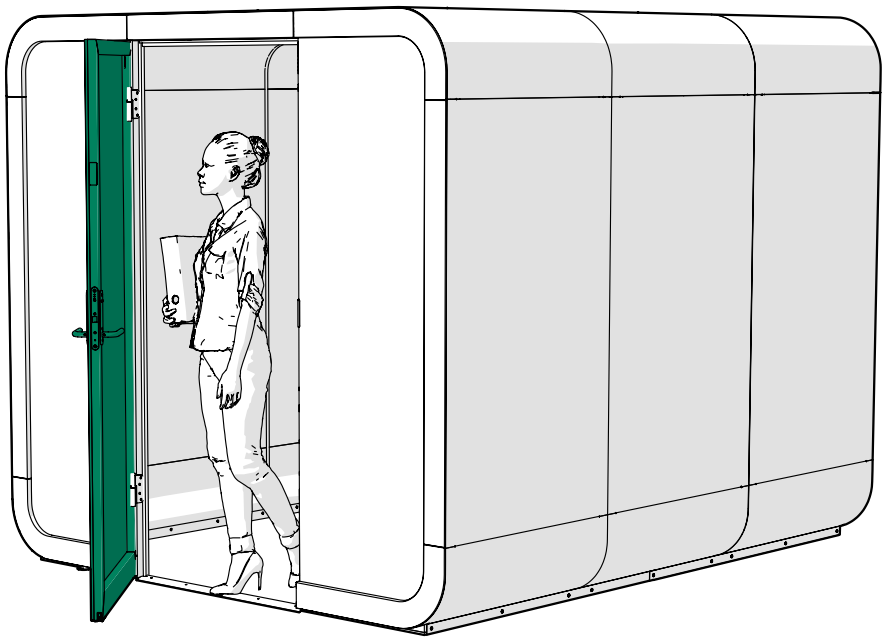
2. Ouvrez la porte en la tirant.



3. Entrez dans la cabine.

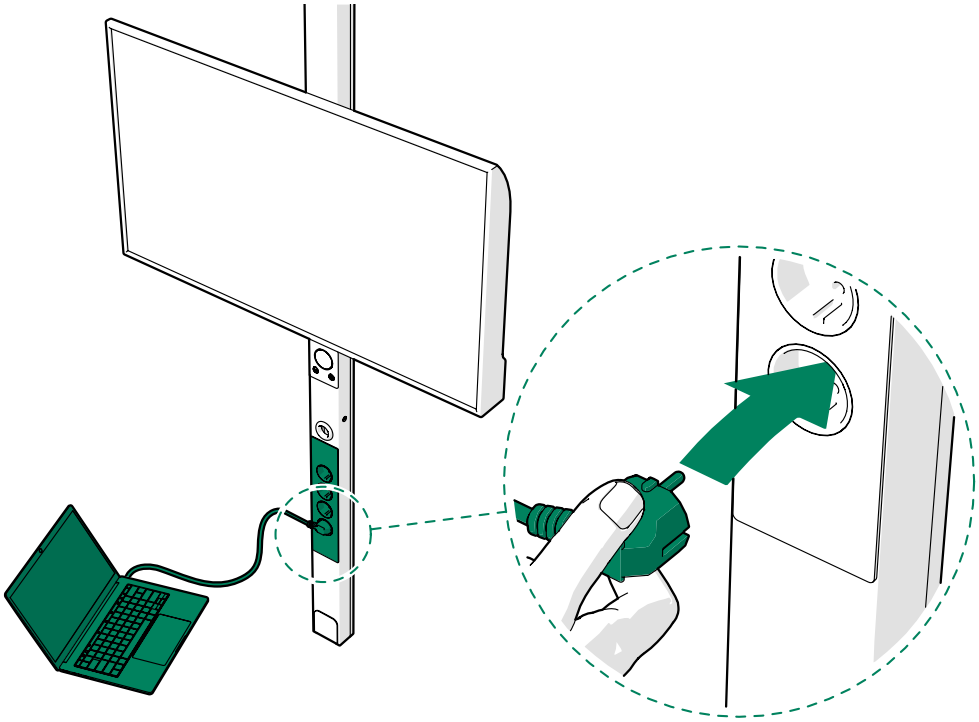


4. Refermez la porte en la tirant.

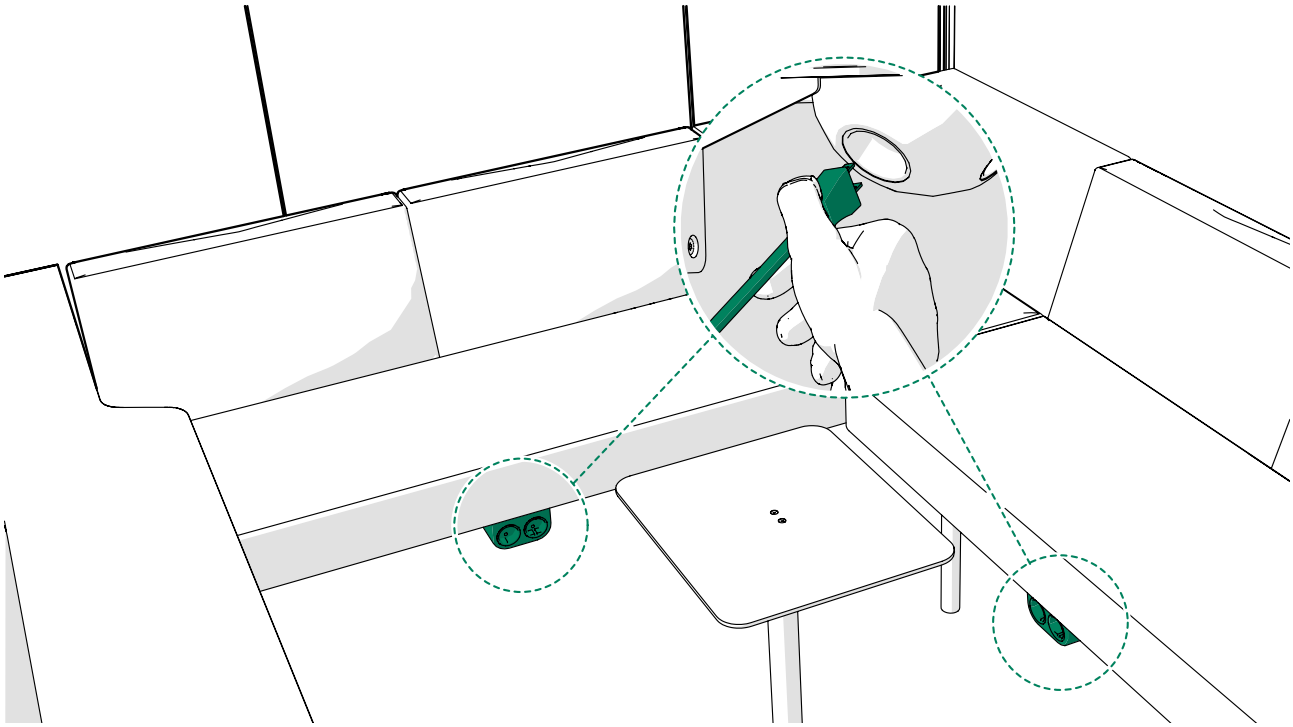


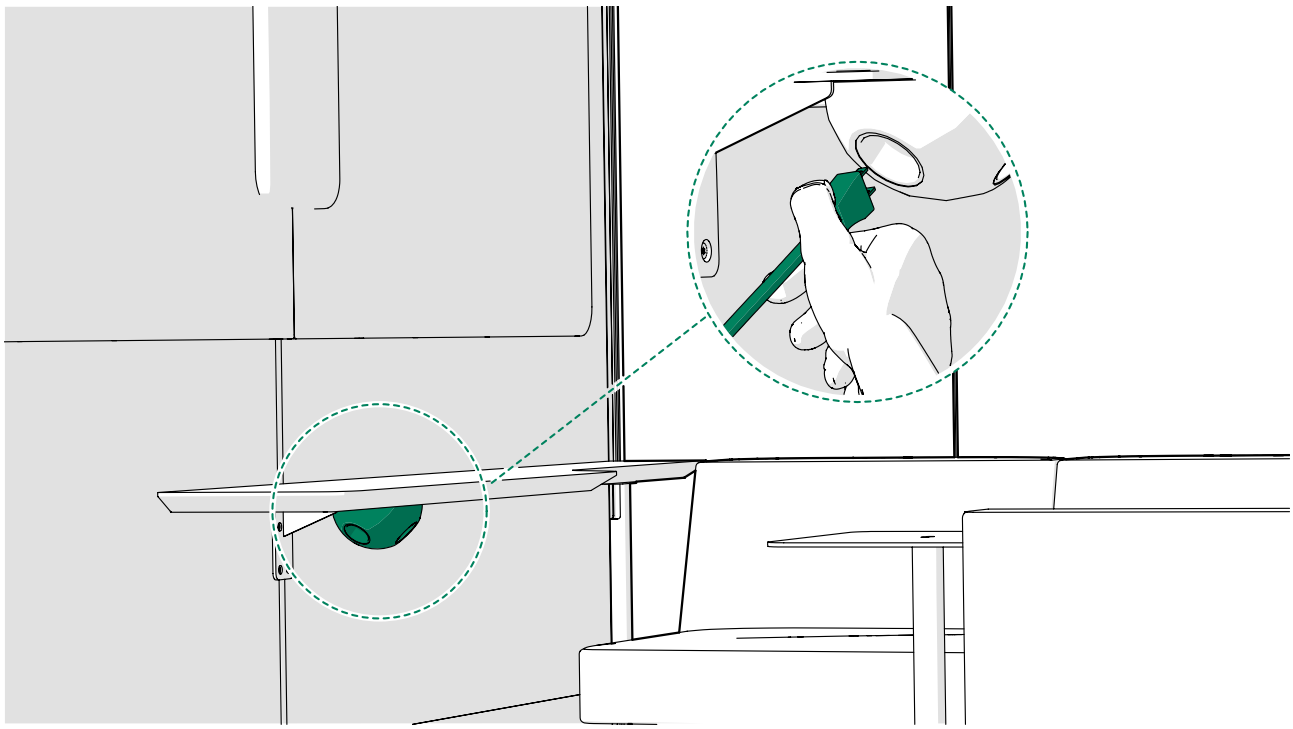
3 Raccordement des équipements électriques

1. Avec 2Q Without furniture, branchez le câble d’alimentation de votre appareil dans la colonne électrique.

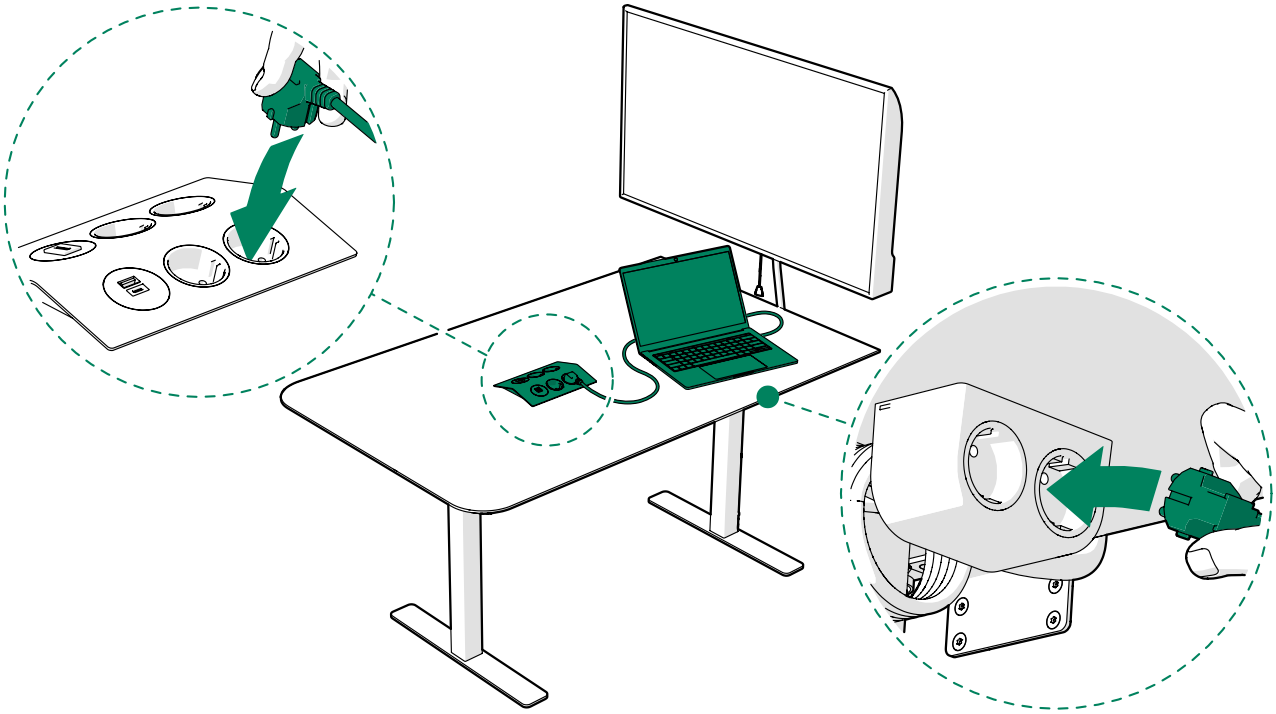


2. Avec 2Q Lounge, branchez le câble d’alimentation de votre appareil dans l’une des prises de courant situées sous la banquette ou sur la prise placée en dessous de la table d’appoint.

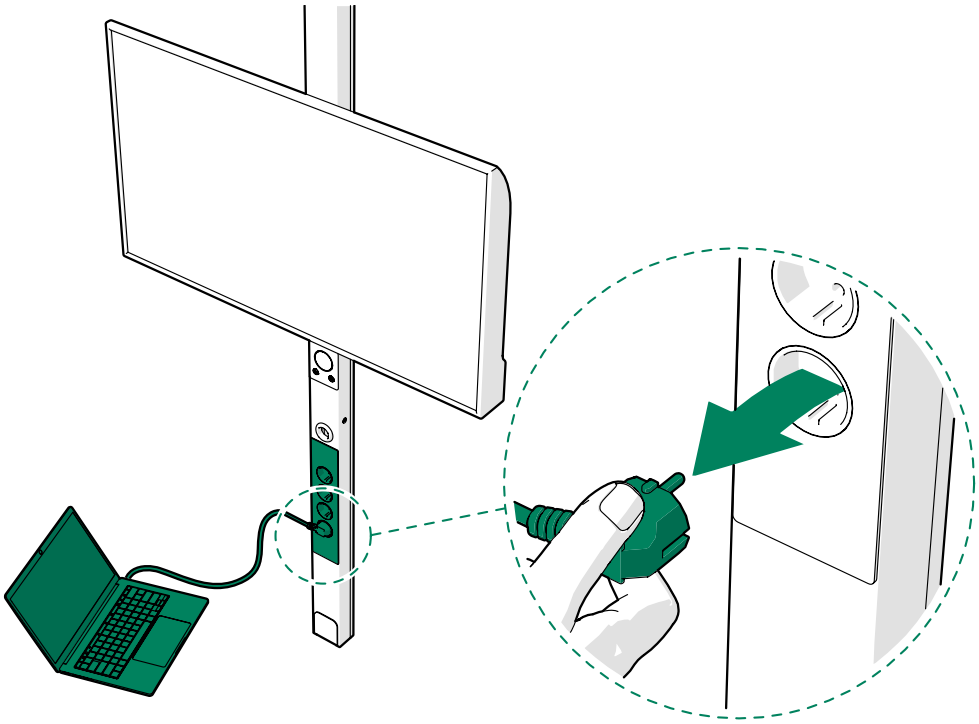




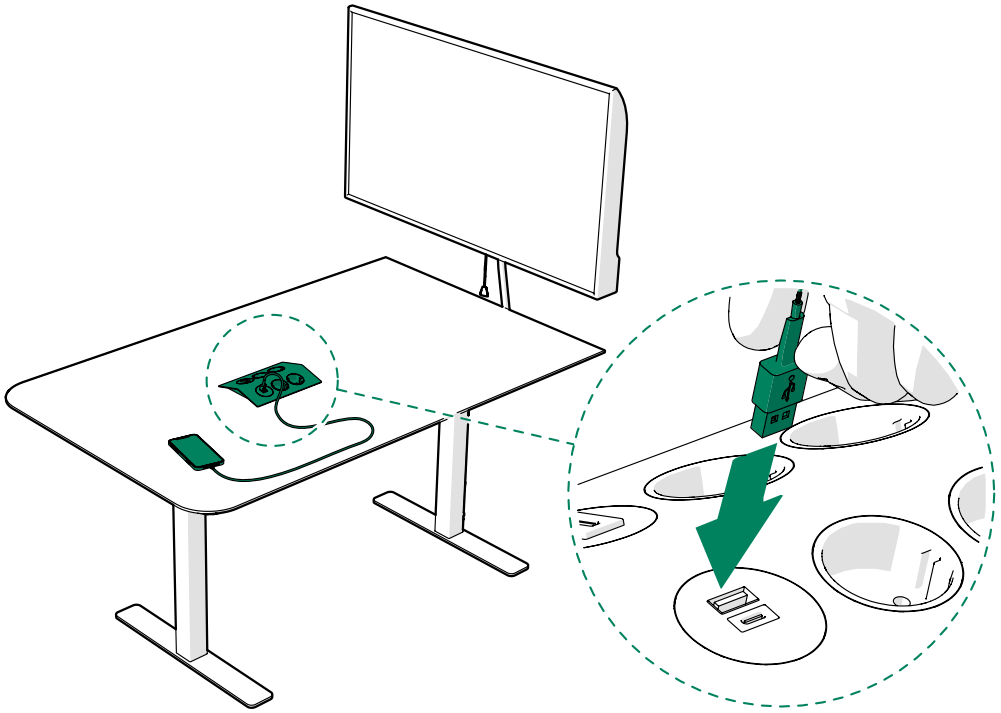
3. Avec 2Q Huddle, branchez la fiche d’alimentation dans la prise de courant située sur la table ou sous la table.

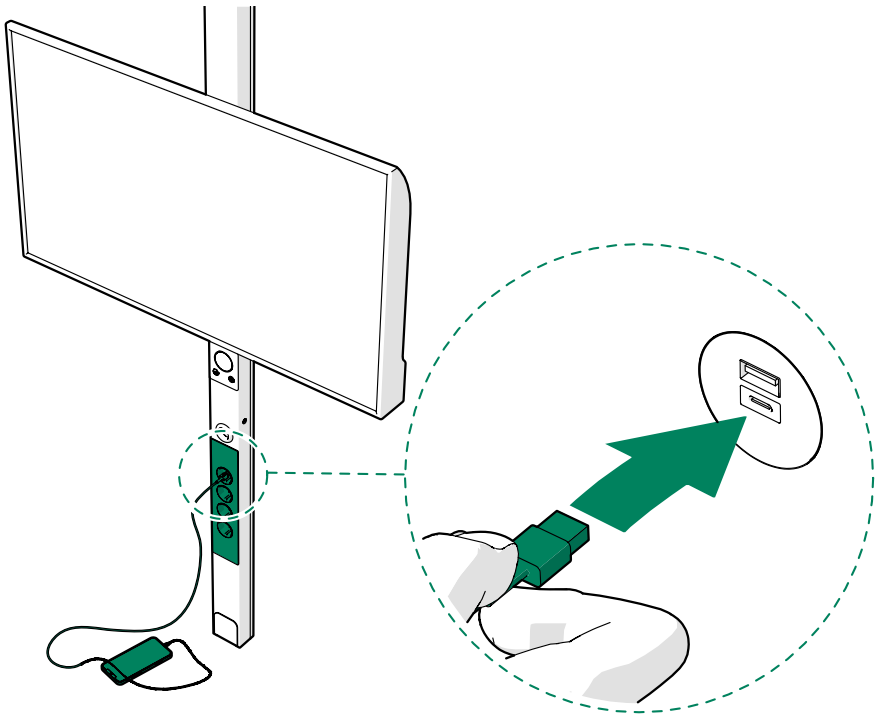


4. Pour débrancher votre appareil, débranchez la fiche du cordon d'alimentation de la prise de courant.

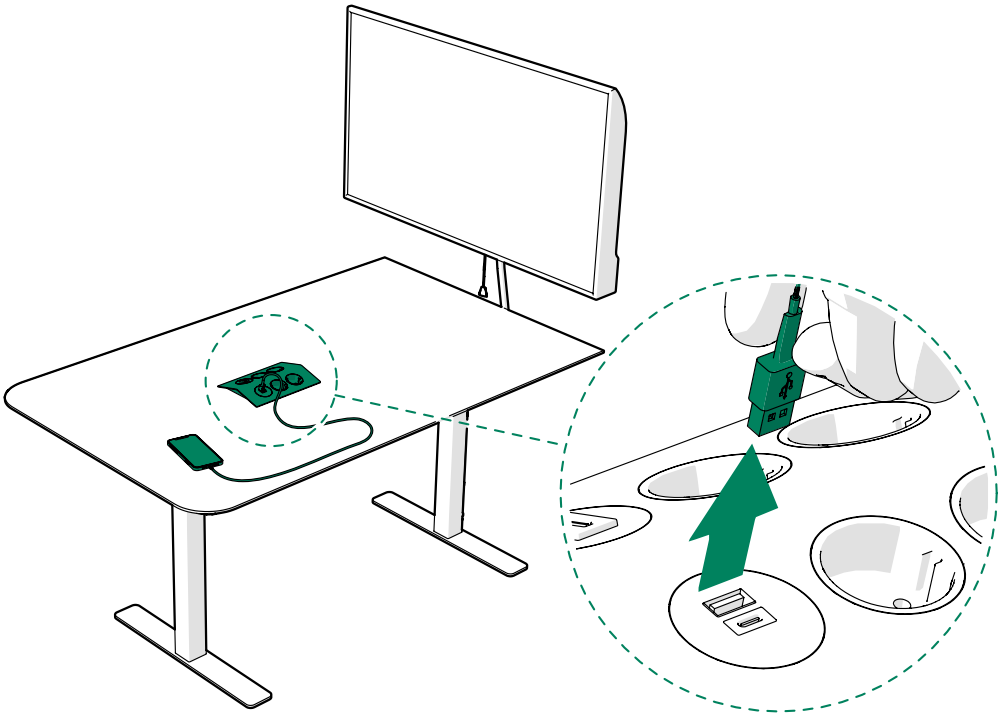


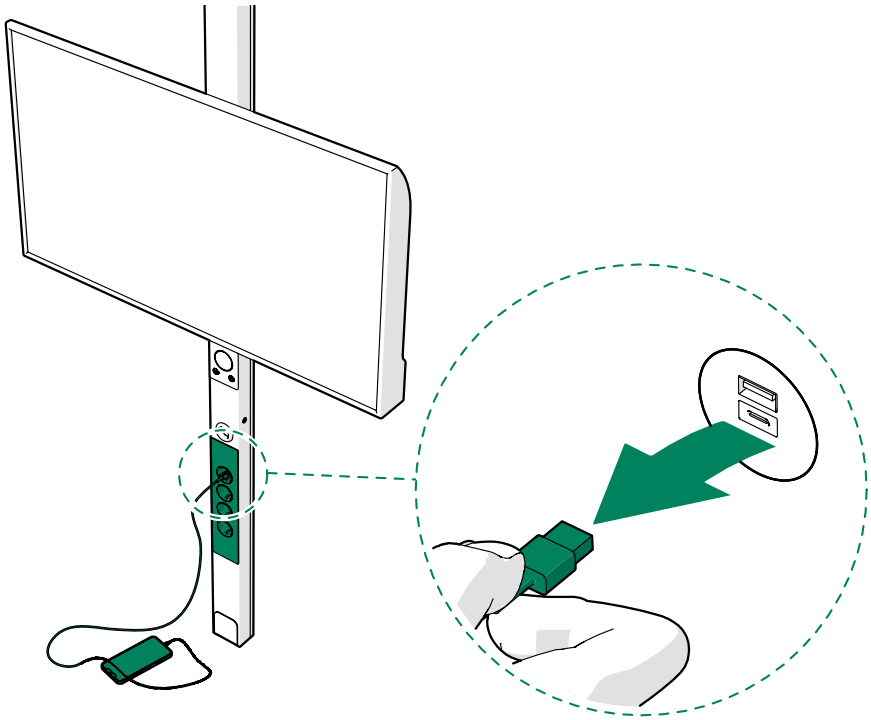
5. Pour brancher les appareils à alimentation USB, utilisez le connecteur USB de la prise de courant de la table (intérieur Huddle), sur la colonne électrique (intérieur Without furniture) ou en dessous de la table d'appoint (intérieur Lounge).





6. Pour débrancher votre appareil USB, débranchez le câble USB du connecteur.

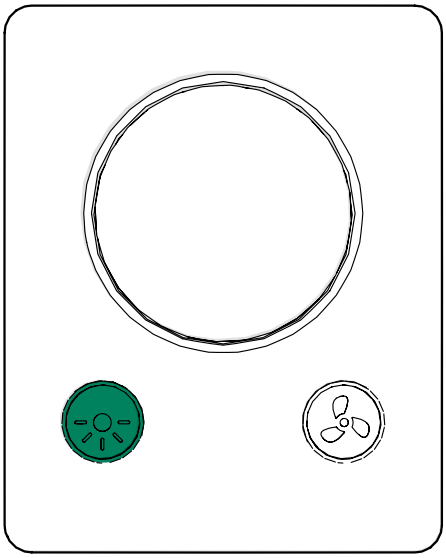




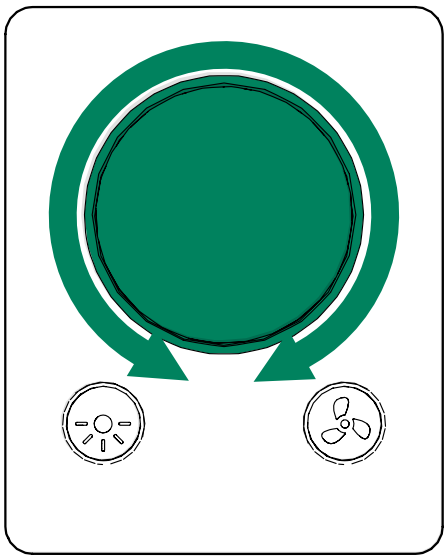
4 Utilisation du panneau de commande

4.1 Réglage de l’éclairage

1. Appuyez sur le bouton correspondant sur le panneau de commande pour activer le réglage.

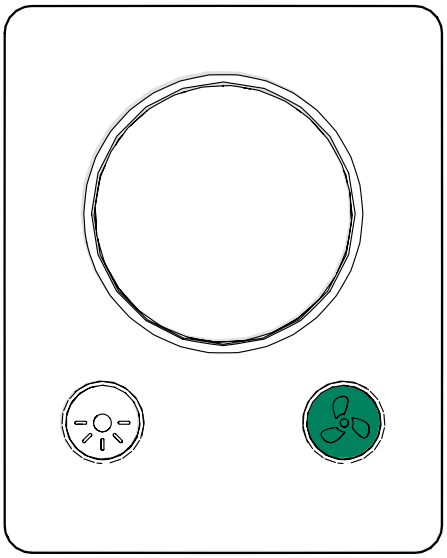


2. Faites tourner le disque de commande dans le sens horaire pour augmenter la luminosité et dans le sens antihoraire pour la diminuer.

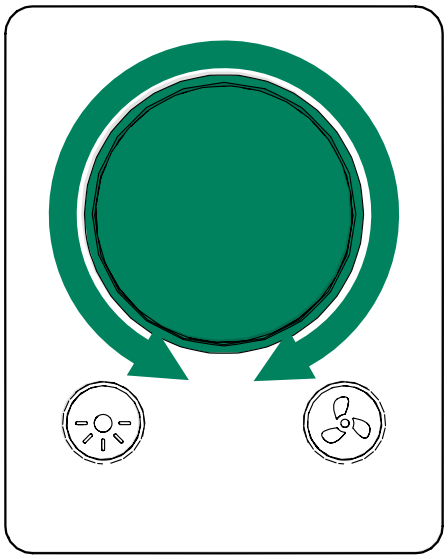


4.2 Réglage des ventilateurs

1. Appuyez sur le bouton correspondant sur le panneau de commande pour activer le réglage.



2. Faites tourner le disque de commande dans le sens horaire pour augmenter la vitesse de ventilation et dans le sens antihoraire pour la diminuer.



5 Connexion de votre ordinateur portable à l’écran

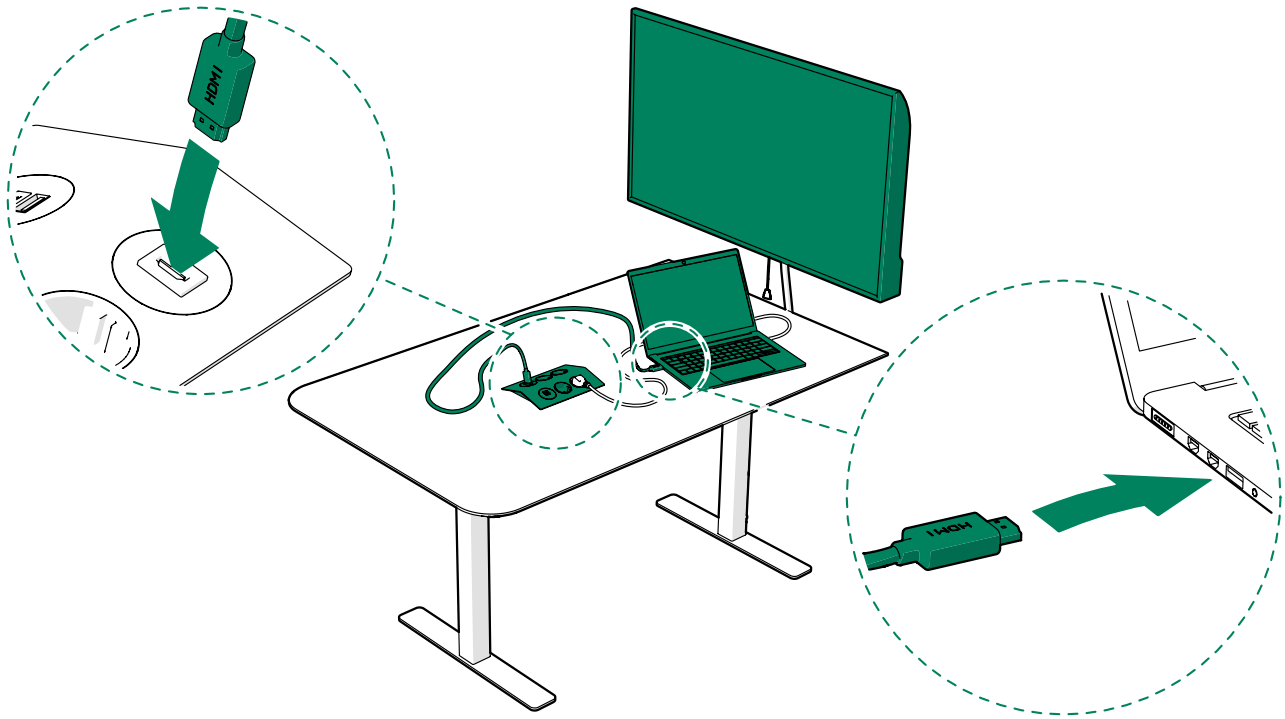
Remarque : Il est possible que la cabine ne soit pas équipée d’un écran fourni par le client.

Avec 2Q Without furniture, l'écran fourni par le client est monté sur la colonne d'alimentation à l'arrière de la cabine. Le câble HDMI est branché à l’écran et l’autre extrémité est disponible pour connexion à votre ordinateur portable.

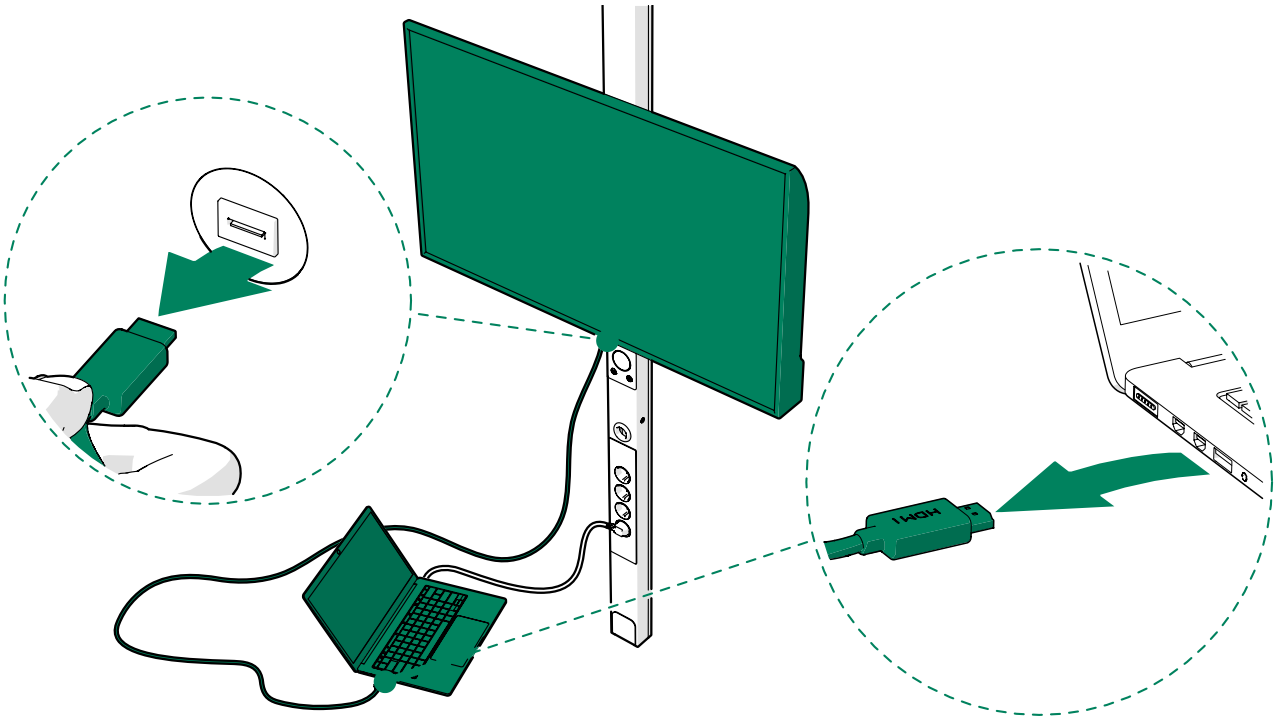
Avec 2Q Lounge, l’écran fourni par le client est monté sur le mur. L’extrémité libre du câble HDMI est disponible pour la connexion à votre ordinateur portable sur la table d’appoint.

Avec 2Q Huddle, l’écran fourni par le client est monté sur le mur. L’écran est branché sur le connecteur HDMI de la prise de courant placée sur la table.

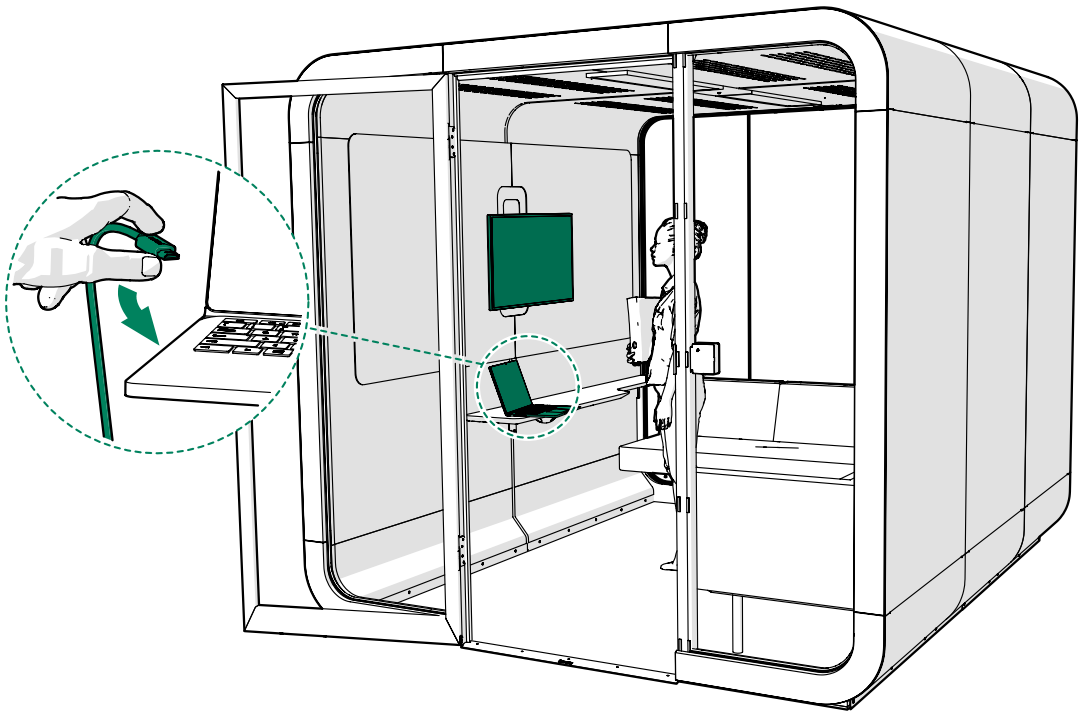
1. Avec 2Q Huddle, connectez une extrémité du câble HDMI au connecteur HDMI de la prise de courant de la table et l’autre extrémité à votre ordinateur portable.



2. Avec 2Q Without furniture, connectez l’extrémité libre du câble HDMI de l’écran à votre ordinateur portable.



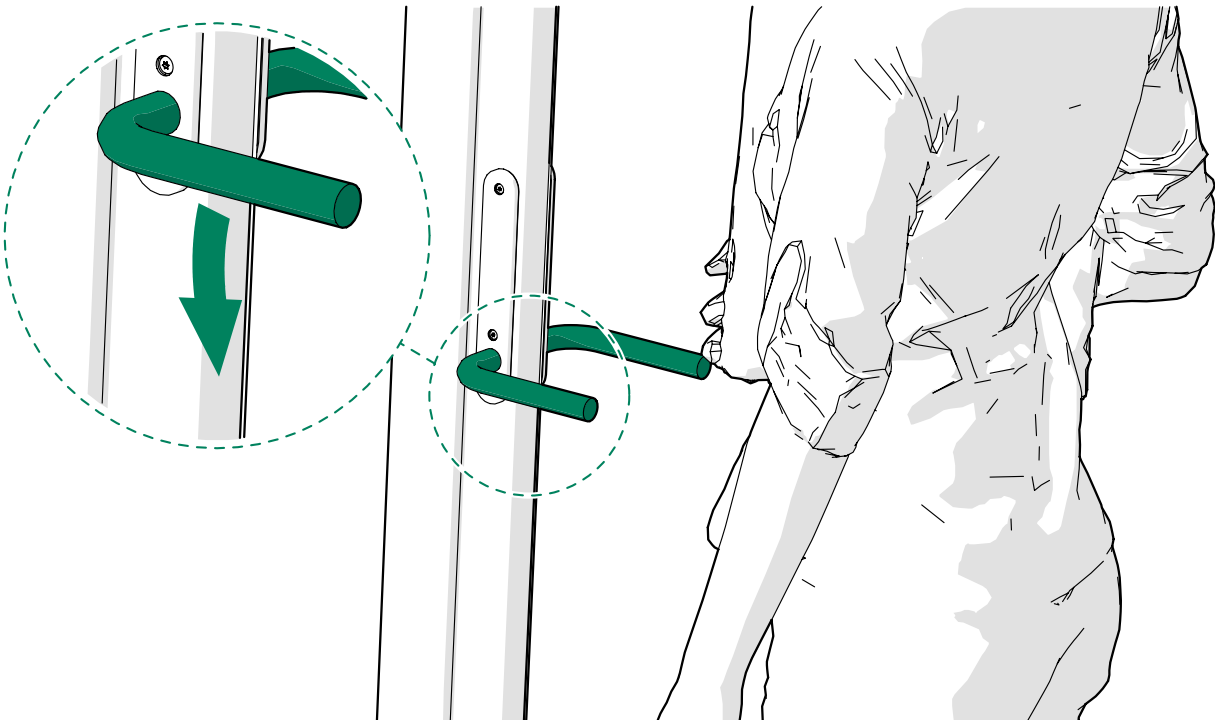
3. Avec 2Q Lounge, branchez le câble HDMI de la table d’appoint sur votre ordinateur portable.



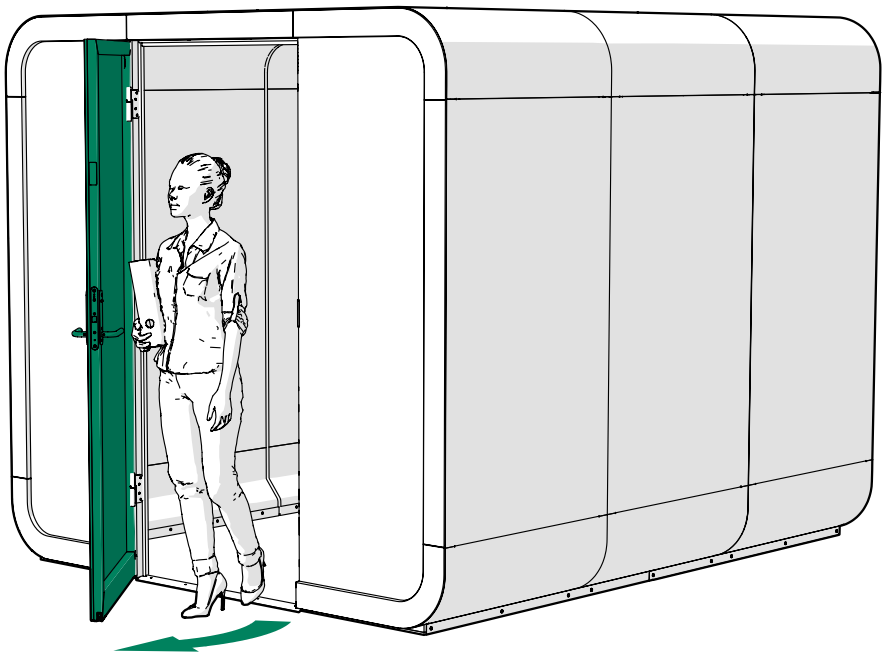
4. Si vous avez le câble LAN disponible en option, raccordez le câble LAN à votre ordinateur portable.

6 Sortie de la cabine

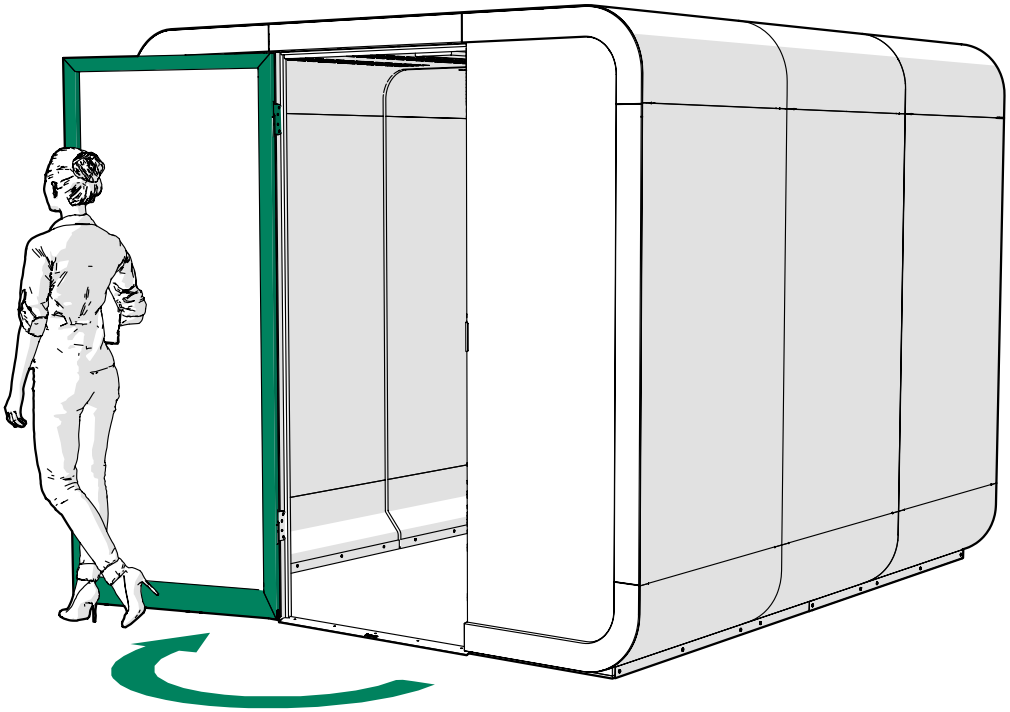
1. Abaissez la poignée de la porte.



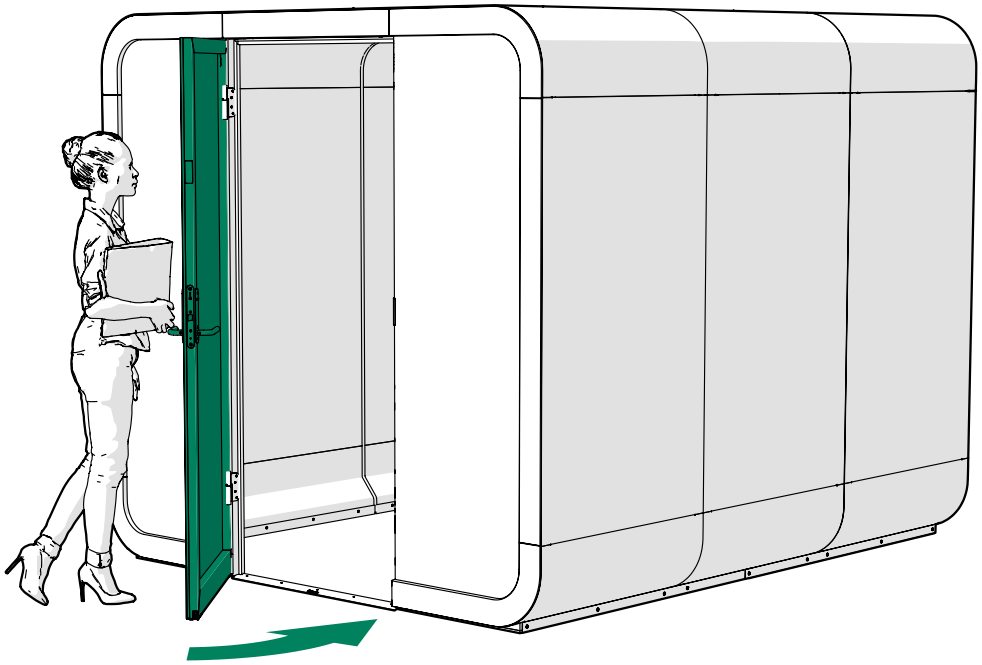
2. Ouvrez la porte en la poussant.



3. Sortez de la cabine.



4. Fermez la porte en la poussant.



7 Utilisation du tableau blanc (disponible en option)

7.1 Nettoyage quotidien

Essuyez le tableau blanc avec un chiffon en microfibres.

Remarque : Nettoyez et changez le chiffon à intervalles réguliers.

7.2 Nettoyage approfondi

Nettoyez le tableau blanc avec précaution. Utilisez de l’eau et un chiffon en microfibres. Si le tableau blanc est anormalement sale et taché, utilisez un détergent doux à base d’alcool.

Remarque : N'utilisez jamais de solution savonneuse.

Après le nettoyage, vérifiez que le tableau blanc est parfaitement sec. L’humidité altère l’écriture ou l’effacement de textes sur le tableau blanc.

7.3 FAQ

Quelqu’un a utilisé un feutre indélébile pour écrire sur le tableau blanc. Comment l’effacer ?

Utilisez de l’eau et un chiffon en microfibres. Si cela ne suffit pas, essayez un détergent doux à base d’alcool.

Remarque : N'utilisez jamais de solution savonneuse. Elle pourrait endommager le tableau blanc.

J'ai nettoyé le tableau blanc conformément aux recommandations, mais l’effacement reste encore difficile.

Les feutres pour tableau blanc sont de qualité variable. Essayez d'utiliser une autre marque. Si vous changez de feutre, changez également de chiffon effaceur.

Framery 2Q (UL)

framery

Framery 2Q (UL)

Instructions d'utilisation

Patamäenkatu 7
33900 Tampere
FINLAND
VAT: FI 23527139